



التوزيع: معدود  
E/ECWA/MTN/SEM.1/1

١ آب / أغسطس ١٩٧٧  
الاصل : بالإنكليزية



الأمم المتحدة  
المجلس الاقتصادي والاجتماعي

المجنة الاقتصادية لشرق آسيا  
العلاقة الدراسية الاقتصادية حول  
المفاوضات التجارية المتعددة الأطراف

١٢ - ٢٤ أيلول / سبتمبر ١٩٧٧  
بيروت ، لبنان

المعلومات والملامح الأساسية للمفاوضات  
التجارية المتعددة الأطراف

مذكرة تمهيدية الى المشتركين في العلاقة الدراسية

تصدير

هذه مذكرة تمهيدية عامة الى الحلقة الدراسية القيمية حول المفاوضات التجارية المتعددة الاطراف، المقرر عقدها في بيروت ،لبنان ،من ١٩ الى ٢٤ أيلول / سبتمبر ١٩٧٧ . وهي تتحدث بابياج عن نطاق وطبيعة الخبرة السابقة في المفاوضات التجارية التي عقدت تحت رعاية مجموعة الاتفاقية العامة للتعرفات الجمركية والتجارية (الغات) وتتعدد ملامح ونهاج ومركز الجولة الحالية من المفاوضات التجارية المتعددة الاطراف التي تعرف باسم "جولدة طوكيو".

## اولاً : طبيعة ونطاق المفاوضات حول التعرفيات الجمركية والتجارة

منذ ١٩٤٦ - ١٩٤٧، عندما بدأ أول تجمع دولي عكومي في العمل على اقامة هيكل لما بعد الحرب بهدف تنظيم العلاقات التجارية الدولية، عقدت ست "بعولات" مبنية على المفاوضات حول التعرفيات الجمركية والتجارة في إطار الاتفاقية العامة للتعرفيات الجمركية والتجارة (الغات). وتعد المفاوضات الحالية التجارية المتعددة الأطراف هي السابعة في سلسلة البعولات هذه، وهي ترمي بصفة أساسية إلى نفس الهدف، كما هو وارد في الاتفاقية العامة للتعرفيات الجمركية والتجارة، أي "التخفيف الجوهري للتعرفيات الجمركية والحوالات الأخرى أمام التجارة".

وقد افتتحت هذه الجولة رسمياً في طوكيو في أيلول / سبتمبر ١٩٧٣ حيث أقرت "مذكرة طوكيو" الذي يحدد الهدف العام والخاصة للمفاوضات كما يحدده بعض المبادرات للاسترشاد بها في عملية المتابعة. فقد أعلن أن المفاوضات سوف تسعى إلى جانب الهدف العام المتمثل في إزالة العقبات أمام التجارة، إلى تأمين فوائد إضافية لتجارة البلدان النامية وتحسين إطار الدولي لسير التجارة العالمية.

ورغم أن هذه الهدف ترتبط فيما بينها ارتباطاً وثيقاً ويصعب معالجتها أحاديثاً مستقلة عن الآخر، فسوف تقدم الملاحظات مستقلة الواحدة عن الآخر تسهيلاً للمعرض. وسوف تبدأ الملاحظات ببيان طبيعة ونطاق هذه المفاوضات استرشاداً بالخبرة السابقة فيما يتعلق بـ :

أ) تخفيف الحواجز الجمركية وغير الجمركية أمام التجارة من جهة البلدان المتقدمة النمو،

ب) تحرير التجارة لصالح البلدان النامية. وسوف يتناول القسم الغربي من البحث موضوع الإصلاح التنظيمي (Institutional Reform) .

## تحرير التجارة من أجل البلدان المتقدمة النمو

تستضيف صياغة القواعد التجارية لما بعد الحرب في اتفاقية "الغات" في الأربعينيات دون مشاركة فعالة تذكر من جانب البلدان النامية. وقد جاءت المبادرة من جانب الولايات المتحدة، ورغم أن خمسة من البلدان الشمانية عشر التي اشتراك في صياغة الاتفاقية كانت من بين البلدان النامية (البرازيل، شيلي، كوبا، ليبستان، الهند)، فإن النص الذي صدر لم يعكس إلا القليل من آراء أو متطلبات هذه الفئة من للبلدان. وكانت المبادئ الأساسية الواردة في الوثيقة هي عدم التمييز ومحاطة الدولة الأولى بالرعاية غير المشروطة وتحريم التدابير المقيدة للتجارة غير تلك المتعلقة بالتعرفيات الجمركية. وإن حكمها كانت، كما قيل،

اضافة جديدة الى مجموعة مرغوب بها من قواعد السلوك في مجال التعامل التجارى في عالم مستقر من دول متكافئة لا تحانى من اي عرمان . وكان من المتوقع من البلدان الاعضاء ، من اجل تحقيق التوسيع في التجارة الدولية وزيادة تحريرها باطراد ، ان تشارك من وقت لا ينكر وتند الاقتضا في مفاوضات من اجل تخفيض الرسوم الجمركية ( التي اتسعت فيما بعد لتشمل الحواجز غير الجمركية ) .

وكان من المقرر ان تجرى هذه المفاوضات على اساس المبادلة والمنفعة المتبادلة بين البلدان المستوردة " والموردين الاساسيين " على قدم المساواة دون اعتبار للمرحلة التي بلغها المشتركون في مجال التنمية الاقتصادية او قدرتهم على التفاوض . وكان الاسلوب المستخدم حتى منتصف السنتين يتكون من تبادل الطلبات والعرض والمفاوضات الثانية على اساس سلعة - سلعة . وكانت القواعد المقتصدة تناسب بشكل بارز احتياجات البلدان المستقدمة النمو في ذلك الوقت ، وان لم تتمكن كل من هذه البلدان من الاستفادة منهـا بنفس الدربـة ، ذلك ان بعض البلدان المستقدمة النمو بدأت بمستويات منخفضة من التعريفات الجمركـية ومن ثم لم يكن لديها سوى القليل لتقديمه مقابل التنازلات التي كانت ترغب في الحصول عليها .

وان كان الغرض العام من المفاوضات قد امكن تحديده ببساطة - وهو تخفيض التعريفات الجمركـية والحواجز التجارية الاخرى - فقد اختلفت الاعدافـة الحقيقـية والماشـرة من جولة لـجـولة ومن بلد لـبلـد . فقد كان الهدف الرئيسي للولايات المتحدة ، في مهـارتها لـاجـراء المفاوضـات الاولـى في عام ١٩٤٧ ، هو ازالـة الـافتـرافـاتـ الـتيـ كانتـ تـتـمـتعـ بـبعـضـ الدولـ فيـ مـسـطـحـاتـهاـ ، فـضـلاـ عنـ تـحـسـينـ فـرـصـ وـصـولـ سـلـعـهاـ الىـ الـاسـواقـ الـاجـنبـيةـ . وـانـ كانـ ذلكـ قدـ تـحـقـقـ بـدرـجـةـ مـحدـودـةـ فـقـطـ ، الاـ انـ الـجـوـلـةـ الـاـولـىـ اـسـفـرـتـ عنـ تـخـفـيـضـ بـعـشـرـ وـمـلـزمـ للـتـعـرـيفـاتـ الـجـمـركـيـةـ ، عـلـىـ الـاـسـاسـ الـذـىـ اـنـشـأـتـ مـنـ اـجـلـهـ مـجـمـوعـةـ "ـ الـفـاتـ"ـ . وـكـانـ الفـرسـشـ الرـئـيـسيـ منـ عـقـدـ الـجـوـلـةـ الثـانـيـةـ فيـ عـامـ ١٩٤٩ـ ، شـوـ تـمـكـنـ الـبـلـدـانـ الـاـخـرـىـ مـنـ الـانـضـامـ الـىـ الـاـتـفـاقـيـةـ ، وـلـكـنـهاـ اـتـاحـتـ اـيـضاـ الفـرـصـةـ اـمـاـمـ مـنـظـامـ الـتـعـاـونـ الـاـقـتـصـادـيـ الـاـوـرـوـبـيـ لـادـخـالـ (incorporate)ـ التـخـفـيـضـاتـ الـجـمـركـيـةـ الـتـيـ كـانـتـ قدـ تـعـهـدـتـ بـبـعـراـئـهاـ . وـكـانـ الفـرضـ منـ الـجـوـلـةـ الثـالـثـةـ الـتـيـ عـقـدـتـ فـيـ ٥٠ـ ١٩٥١ـ شـوـ الـاستـفـادـةـ مـنـ الـمـوقـفـ الـمـتـعـسـمـ للـوـلـاـيـاتـ الـمـتـعـدـدـةـ فـيـ اـسـتـئـافـ الـحـمـلـةـ ضـدـ الـحـواـجـزـ الـجـمـركـيـةـ ، وـلـكـنـ الـمـحاـوـلـةـ فـشـلتـ بـسـبـبـ الـنـفـلـافـاتـ عـوـلـ مـسـأـلـةـ الـمـسـاـعـمـةـ الـمـنـاسـبـةـ مـنـ جـانـبـ الـوـلـاـيـاتـ الـمـتـعـدـدـةـ لـتـعـسـيـشـ التـخـفـيـضـ فـيـ التـعـرـيفـاتـ الـجـمـركـيـةـ وـالـهـوـامـشـ الـتـفـضـيلـيـةـ لـبـلـدـانـ الـكـوـمـونـولـثـ . وـاـدـىـ الـجـمـودـ الـىـ تـرـددـ عـامـ منـ جـانـبـ الـاـخـرـينـ فـيـ اـبـداـ تـنـازـلـاتـ كـانـتـ سـتـعـوـدـ بـالـفـائـدـةـ عـلـىـ بـلـدـانـ الـكـوـمـونـولـثـ . وـعـلـىـ السـكـسـ منـ مـبـدـأـ الـمـبـادـلـةـ الـكـامـلـةـ وـالـمـنـفـعـةـ الـمـتـبـادـلـةـ الـذـىـ تـتـمـسـكـ بـهـ الـوـلـاـيـاتـ الـمـتـعـدـدـةـ ، فـانـ مـوـقـفـ بـرـيـطـانـياـ اـنـطـوىـ عـلـىـ طـلـبـ تـنـازـلـاتـ أـكـبـرـ اوـ مـنـ طـرفـ وـاحـدـ مـنـ جـانـبـ الـوـلـاـيـاتـ الـمـتـعـدـدـةـ لـمـواـبـهـةـ مـاـ يـبـدوـ مـنـ عـجـزـ دـائـمـ فـيـ الـدـولـاـرـ .

وقد تجمعت الظروف ادىت الى اطالة فترة السلبية والاضطراب بعد عام ١٩٥١، ولم يتقرر خلال هذه الفترة اجراء المزيد من المفاوضات. وقد شلت قدرة الولايات المتحدة نتيجة لا حياء نظام الععما والافتقار الى السلطة التشريعية الملائمة، واصيبت البلدان المعروفة باسم بلدان التعرفيات الجمركية المنخفضة بخيبة الامل نظراً لأن ايام من اسلوب التفاوض التقليدي حول كل منتج على حدة او مختلف صيغ تخفيف التعرفيات الجمركية التي تم استحداثها او تحبيذها لحل مشكلة "التفاوت في التعرفيات الجمركية" لم تساعد على تنفيذ التعرفيات الجمركية المرتفعة التي تعيق صادراتها ولم تسفر الجولة الرابعة للمفاوضات حول التعرفيات الجمركية التي عقدت في عام ١٩٥٦ عن اية نتائج تذكر.

وبدأت جولة ديلون (Dillon)، وهي الخامسة في سلسلة هذه الجولات، في اوائل سبتمبر عام ١٩٦٠، وكان من اغراضها الخاصة تأمين تعويض عن الزيادة في بعض رسوم الواردات في بلدان التعرفيات الجمركية المنخفضة الاعضاء في المجتمع الاقتصادي الاوروبي على اثر وضع تعرفياتها الجمركية المغاربية المشتركة موضع التنفيذ. وتبين ان اسلوب التفاوض التقليدي على اساس بلد - بلد وسلعة - سلعة لم يعد له اية قيمة في تأمين تخفيف عام في العواجز الجمركية.

وقد قيل الكثير، وخاصة في العالم الغربي، عما حققه جولة كيندي التي عقدت في الفترة الممتدة من ربيع ١٩٦٤ حتى منتصف ١٩٦٧ من نجاح وانجازات. وشهد لهذه الجولة صدور قانون الولايات المتحدة للتوسيع التجاري عام ١٩٦٢، الذي اشتمل على نصوص تحريرية نسبياً لمناطق التفاوض. وكان لدى الولايات المتحدة اهتمام بالغ باجهزة المفاوضات بغية فتح اسواق المجتمع الاقتصادي الاوروبي (European Economic Community) امام منتجاتها الزراعية بصفة خاصة. وتم تفضيل اسلوب المفاوضات المتعددة الا طراف لأن المفاوضات سوف تشمل البلدان غير الاعضاء في المجتمع الاقتصادي الاوروبي التي ستبدى تأييداً لمطالب الولايات المتحدة باعتبارها موردة رئيسية لبلدان المجتمع الاقتصادي الاوروبي. وبالنسبة لهذه الجولة استبعد اسلوب التفاوض على اساس سلعة - سلعة وحل محله اسلوب للتفاوض على اساس معدل تنفيذ عام. وكان الهدف هو تخفيف التعرفيات الجمركية بنسبة ٥% في المائة بالنسبة لمحظوظ البلدان المتقدمة النمو.

واختتمت جولة كيندي في حزيران / يونيو ١٩٦٧. واسفرت عن اجراء تخفيفات كبيرة في التعرفيات الجمركية للمنتجات الصناعية، وكانت هذه التخفيفات بالنسبة للبلدان الصناعية تصنى منفعة متبادلة هائلة. كما تم تخفيف العواجز الجمركية بين الكتلتين الاوروبيتين - المجتمع الاقتصادي الاوروبي والرابطة الاوروبية للتجارة الحرة - تنفيضاً كبيراً مما ساعد على تسوية الصراع داخل اوروبا. غير ان هذه المفاوضات عجزت عن المساس بتدابير الحماية التي تحيط بالانتاج الزراعي المرتفع التكلفة، ولم تمس مجال العواجز غير الجمركية الا لاماً. وتم حل بعض المشاكل الناشئة في قطاعات معينة، مثل الكيماويات، حالاً جزئياً فقط.

كذلك فان للبوليطة العالمية من المفاوضات - وهي بولية روكيو - اغراضها ممينة خاصة بها . وبالنسبة للبلدان المتقدمة النمو، لا تزال مختلف المشاكل المتعلقة بين امريكا الشمالية واوروبا الغربية تتطلب الحل ، وهي مشاكل شائكة في مقدمتها السياسات الزراعية في اوروبا التي كان من المنتظر ان تتخلل المناشط المتعلقة بالتعريفات الجمركية وبالحواجز غير الجمركية ايضا . ويبعدوا عنك رغبة عامة في شن حملة فعالة ضد العواجز غير الجمركية ، وان كان هناك اختلاف حول سلم الاولويات التي يتعين البدء بها اولا . ذلك ان البلدان المتقدمة النمو التي تنتج وتصدر المنتجات الاولية اساسا تهتم بتحفيظ الحماية العالمية حول السلع المجهزة والمصنعة في البلدان الصناعية اكثر تطورا ، ويصمد عذله البلدان الا خيرة تتوق الى فتح الاسواق امام صناعاتها وامان منتجاتها الزراعية ايضا ، وذلك للقضاء على مشاكلها الداخلية المتعلقة بالبلاطة.

### البلدان النامية في المفاوضات المتعلقة بالتعريفات الجمركية والتجارة

كان اشتراك البلدان النامية طوال تاريخ اتفاقية "الفات" في المفاوضات حول التعريفات الجمركية والتجارة، اشتراكا شاصيا وفي اغلب الاحيان شكليا اكثر منه فعالا . وكان يحدث في بعض الاحيان ان يحتسب بلد نام للمدعوة بارسال مندوبين الى مؤتمر حول التعريفات الجمركية، ولكنه كان سرعا ما يفقد الاعتناء ويستعد تماما عندما يصبح طابع المفاوضات ونطاقها وقواعدها واضحة.

وكان من المتوقع حتى وقت انتقاد جولة كيندي ان تشارك البلدان النامية في المفاوضات على قدم المساواة وبنفس الشروط وحسب نفس القواعد ، مثل البلدان المتقدمة النمو . وقد تناولت المفاوضات فقبل التعريفات الجمركية التي لم تكن في اغلب الاحيان ذات اهمية للبلدان المصدرة للمواد الخام او المنتجات الزراعية . ولم تطرأ في المفاوضات القيود الكمية والضرائب الداخلية والحواجز الفعلية الاخرى امام صادراتها . وكان على البلد النامي من حيث المبدأ على الاقل وفي كثير من الحالات بالفعل ، ان يقدم مقابل اي تنازلات يحصل عليها في مجال التعريفات الجمركية تنازلات من جانبه على اساس المقابلة "والمنفعة المتبادلة" . وكانت هذه التنازلات تتعلق عادة بالمنتجات الصناعية التي عليها طلب داخلي كبير في البلد النامي كما تتوفر لديه ايضا امكانية انتاجها لتوأمته له الحماية المناسبة . وتصررت البلدان النامية لمزيد من المسايق ، لأن البلدان المستوردة لم تكن بوجهها على استعداد لمنح تنازلات لصفار الموردين لاحد المنتجات اذا تراجعت كبيرة الموردين ولم يعرضوا اي تعويض مناسب . وأدت الممارسة التي تصرف باسم قاعدة "المورد الرئيسي" الى استبعاد البلدان النامية في اغلب الاحيان من المشاركة الفعالة في المفاوضات.

وقد تغيرت القواعد في جولة كيندي . كما اعيا الانتقال الى اسلوب معدل التنفيذ العام في التعريفات الجمركية الا ان في امكان استبعاد معيار "المورد الرئيسي" ، وان تحلت بعض التعديلات على الاجراءات لصالح البلدان النامية . وجدير بالذكر في هذا الشأن ان مؤتمر الام المتحدة الاول للتجارة والتنمية قد عقد في عام ١٩٦٤ ، نتيجة لضغط البلدان

النامية من اجل قيام تنظيم تجاري دولي يكون اكثر استجابة لاحتياجاتها . ولمساهمة هذا التحدي ، وقعت الا طراف المتعاقدة في اتفاقية "الفات" بروتوكولا في عام ١٩٦٥ ادى الى اضافة البزء الرابع الى الاتفاقية . ويشمل الجزء الرابع اعترافا محددا باشمية تحرير التجارة لصالح البلدان النامية وينص صراحة على ان البلدان المتقدمة النمو لا تنتظر مبادلة من البلدان النامية .

غير ان جولة كيندي لم تسفر عن اية منافع مباشرة للبلدان النامية . ولم تلق اعتمادها الرئيسية التي تتعلق اساسا بالضرائب الداخلية والقيود الكمية وتصاعد التعريفات الجمركية التي تعمق صادراتها من المنتجات المصنعة ، اية عناية تذكر . واذا كان صحيفا ان التخفيف الكبير في التعريفات الجمركية الصناعية في البلدان النامية لا بد وان يفيد صادرات البلدان النامية بموجب مبدأ معاملة الدولة الاولى بالرعاية ، فان المنتجات ذات الاصناف التصديرية الخاصة للبلدان النامية حظيت بتخفيفيات في التعريفات الجمركية اقل من المتوسط او عظيمة بتخفيف ضئيل للغاية . وظللت الحماية الفعلية ( effective protection ) مرتفعة جدا بالنسبة لكثير من المنتجات المصنعة وشبه المصنعة المصدرة او القابلة للتدمير من قبل البلدان النامية . وكما ذكرنا آنفا ، لم يعبر المساس بالحواجز غير الجمركية ولا بالسياسات الزراعية المحلية والتدابير التي تتعارض مع فتح الاسواق امام الواردات من البلدان النامية . واتخذت قلة فقط من البلدان المتقدمة النمو اجراء مستقلة لتخفيف العواجز التجارية امام منتجات المناطق الحارة .

وفور اختتام جولة كيندي تقريرا ، ومع البدء تدريجيا في تنفيذ التخفيفات المتفق عليها في التعريفات الجمركية ، بدأت العلاقات التجارية الدولية في التدهور . واشتدت الضغوط من اجل زيادة الحماية بالنسبة لسلسلة واسعة من المنتجات في الولايات المتحدة مثل المنسوجات والصلب ومنتجات التفاف ، وبالنسبة لمنتجات الزراعة في المجتمع الاقتصادي الاوروبي . واستمرت اليابان في فرض قيود شديدة على كثير من وارداتها رغم نموها الاقتصادي غير العادي وميزان مدفوعاتها الاجنبية باستمرار وقدرتها الحالية على المنافسة في الاسواق المحلية والخارجية .

وفي عام ١٩٧١ ، كان للتدابير الجذرية التي اتخذتها الولايات المتحدة في ميداني التجارة والنقد بسبب الخسائر في ميزان مدفوعاتها وترتدي حالتها الاقتصادية اصداء عالمية واسعة . وفي اقل من عام اصدرت الولايات المتحدة والمجتمع الاقتصادي الاوروبي واليابان بيانات مشتركة تدعو الى فتح باب المفاوضات التجارية من جديد .

ثانياً : ترتيبات جولة طوكيو و  
الوضع الحالي للمفاوضات

افتتحت الجولة الجديدة من المفاوضات التجارية في اجتماع وزاري عقد في طوكيو في ايلول / سبتمبر ١٩٧٣ ، وتجسمت اهدافها ومهادئها وشروطها في اعلان طوكيو . وقد حدد الاعلان نطاق المفاوضات بانه يشمل كلًا من القنوات الجمركية وغير الجمركية امام التجارة في سلسلة المنتجات الصناعية والزراعية كلها ، بما في ذلك منتجات المناطق الحارة والمواد الخام سواء في شكلها الاولى او في اية مرحلة من مراحل التصنيع ، وما في ذلك بصفة خاصة المنتجات والتدابير ذات الاصميمية لتجارة البلدان النامية . ويشمل الاعلان عدداً من المبادئ والاهداف المتعلقة بصفة خاصة بمصلحة البلدان النامية ، بصفية يجعل هذه الجولة اكثر جاذبية وجدية لدى هذه البلدان . وأعلم عن هذه المبادئ والاهدف (أ) انه بينما ينتظر من البلدان المتقدمة النمو ان تتفاوض على اساس من المبادلة ، اي جعل التنازلات التجارية التي تقدمها توازن التنازلات التي تتلقاها ، فليس من المفترض ان تأتي هذه المبادلة من جانب البلدان النامية في صورة مساهمات لا تتفق مع احتياجاتها المالية والتجارية والانمائية ، (ب) انه ينبغي ، كلما كان ذلك عملياً وملائماً ، اقرار تدابير تفاضلية لتوفير معاملة خاصة واكثر رعاية للبلدان النامية . ويعرف الاعلان ايضاً بال الحاجة الى اتخاذ تدابير خاصة في المفاوضات لمساعدة البلدان النامية في بعثورها لزيادة عائداتها من الصادرات وتعزيز انمائها الاقتصادي ، واعطاء المنتجات او المجالات ذات الاصميمية للبلدان النامية اولوية من حيث الاشتمام .

وينص الاعلان بصفة عامة على ان تهدف المفاوضات الى تأمين فوائد تجارية اضافية للبلدان النامية حتى تتحقق ، من بحثة اهداف اخرى ، زيادة جوهرية في عائداتها من النقد الاجنبى وتتوسيع صادراتها . ويتيح الحصول على هذه الفوائد بصفة اساسية من خلال تعسين ظروف وصول المنتجات ذات الاصميمية التصديرية للبلدان النامية الى الاسواق ، على ان يتم ذلك — عصب الاقتضاء — من خلال تدابير تهدف الى تعميق اسعار ثابتة وعادلة ومح永不ية للمنتجات الاولية .

ورغم ان المفاوضات افتتحت رسمياً في ايلول / سبتمبر ١٩٧٣ ، الا انها لم تبدأ بالفعل الا في اوائل عام ١٩٧٥ . وتم تشكيل سبع مجموعات للتفاوض تحت اشراف لجنة للمفاوضات التجارية تغطي جميعها المجالات الرئيسية للتفاوض التي حددتها اعلان طوكيو ، وهي التعريفات الجمركية ، والتدابير غير الجمركية ، والنهج القطاعي ، والضمادات ، والزراعة ، ومنتجات المناطق الحارة وتعسين الاطار الدولي لسير التجارة العالمية .

## التعريفات الجمركيّة

من بين الهدف بحولة طوكيو تأمين تخفيض جوشوي آخر في الرسوم الجمركيّة التي تهوق التجارة الدوليّة. والمهمة الأولى في هذا الشأن هي وضع خدمة للتفاوض حول التعريفات الجمركيّة على أن تكون، كما هو متفق عليه، ساحة للتطبيق العام بقدر الامكان وان تضع في الاعتبار وبعها نظر البلدان النامية. وقد ناقش فريق التفاوض المعني عدة مقترنات تقدّمت بها البلدان المتقدمة النمو، ولكن لم يتم بعد التوصل إلى اتفاق حول العناصر الرئيسيّة التي ستدرج في الخطة. وتحبّذ بعض البلدان، لأسباب تتعلّق بالصالح الوطني وتتوقف على شكل الترتيبات الجمركيّة المطروحة، صيغة اقرب إلى المخطّط العاشر الشامل معه يتبّع تخفيض التعريفات الجمركيّة بنسبة مئوية موحدة بغضّ النظر عن ارتفاعاتها الأصلية. رتحبّذ بلدان أخرى انتهاج اسلوب ينحو نحو تعميق الانقسام بين مستويات التعريفات الجمركيّة من خلال اجراء تخفيضات أكبر بالنسبة لمعدلات الرسوم العالية وتخفيضات أقل بالنسبة للمعدلات الأدنى. ولدى جانب صيغة التخفيض التي سيتم اقرارها، من المقرر ان يتم التوصل أيضاً إلى اتفاق حول القواعد التي تسمح بالاستثناءات، اذ انه ليس من المتّصور ان يكون بممكان اي بلد ان يقبل صيغة، بعد اقرارها، تتّبع دون شروط على سلسلة واردة تهم كلّها. وينبغي ان تكون هناك، من ناحية أخرى، قواعد تحد من الاعفاءات حتى لا يكون هناك انعراضاً عن قيمة الصيغة العامة. وقد تم منذ البداية بحث مسألة المعاملة الخاصة والأكثر رعاية التي ينبغي منحها للبلدان النامية في ميدان التعريفات الجمركيّة، ولكن لم يتم احراز تقدّم يذكر في هذا الشأن.

## الحواجز غير الجمركيّة

تنص اتفاقية "الفات" ذاتها على قواعد تحد من استخدام الحواجز التجارية غير الجمركيّة وتحكم هذا الاستخدام. غير ان هذه الاحكام ذات نطاق محدود لأنها لا تشمل سوى الانواع التقليدية والواضحة من الحواجز التجارية. وقد بات واضحًا اثنان التنفيذ ان هذه القواعد ليست كافية من ناحية شاملتها فمعسب بل وغير قوية أيضًا إلى الدرجة التي تمنع التطبيق الشار لهذه الانواع من الحواجز غير الجمركيّة، مثل القبور الكمية، التي تسلّمها الاتفاقية. ويدعو اعلان طوكيو الى اجراء مفاوضات لتخفيف او ازالة الحواجز غير الجمركيّة أو، عند الفشل في تحقيق هذه الامكانية، تخفيض او ازالة آثارها المقيدة للتجارة ووضعها تحت رقابة دولية أكثر فعالية. ومن بين حوالي ٣٠ نوعاً رئيسياً من التدابير غير الجمركيّة التي تم تعدادها لاغراض المفاوضات، تم اختيار نحو ٤٠ نوعاً وذلك للاعتماد بها في وقت مبكر. وهذه الحواجز التجارية يمكن ادراجها تحت خمسة عناوين رئيسية هي : القيود الكمية، الاعانات والرسوم التصويفية، الحواجز الفنيّة امام التجارة، المسائل الجمركيّة، المشتريات الحكوميّة. وتم احراز تقدّم كبير بالنسبة لبعض الفئات، ولكن التقدّم كان بطيئاً بالنسبة لبعض الفئات الاخرى نظراً لوجود خلافات حول كيف وأين ينبغي معالجة التدابير غير الجمركيّة التي تمس الزراعـة.

## الزراعة

كانت الزراعة، طوال تاريخ "الغات"، موضوعاً صعباً. وكانت المفاوضات التجارية أقل نجاحاً بصفة عامة بالنسبة للمنتجات الزراعية عنها بالنسبة للمنتجات الصناعية. ذلك لأن المشاكل التجارية في الزراعة، بالنسبة لمعظم البلدان المتقدمة النمو، ترتبط ارتباطاً وثيقاً بالسياسات الاقتصادية والاجتماعية الداخلية. والمسائل هنا معقدة للغاية في الغلب الأحياناً كما تسودها الاعتبارات السياسية. وقد انعكست الاختلافات الأساسية بين سياسات البلدان الكبيرة ذات النمو المتقدم على الطرق الإجرائية المختلفة التي عبدتها للمفاوضات. وقد تحقق قدر ضئيل من التقدم في هذا القطاع حتى الان رغم أن مجموعات التفاوض الفرعية التي تم تعينها لمعالجة هذه المنتجات التي تعتبر أنها قابلة للمفاوضات المتعددة الأطراف، تباشر عملها منذ أكثر من سنتين.

## منتجات المناطق الحارة

ظل تحرير التجارة بالنسبة لمنتجات المناطق الحارة موضوعاً دائماً في مجموعة "الغات" منذ الخمسينيات. ويحددإعلان لوكيو منتجات المناطق الحارة بأنها القطاع الذي يتعمّن منحه معاملة خاصة ذات الأولوية. وبالنسبة للبلدان النامية، فإن تصاعدية التعريفات الجمركية الذي يعيق تطوير الصناعات التحويلية والتصنيعية في بلدانها، يشكل عدداً رئيسياً في المفاوضات. وفي نهاية عام ١٩٧٦، بلغت المفاوضات في هذا القطاع مرحلة حيث كان كثير من البلدان المتقدمة النمو في وضع قدّمت فيه "عروضاً" بتنازلات جرى تنفيذها من طرف واحد. غير أن التنازلات الفعلية المقدمة والتفصيلية السلعية لمختلف العروض ليست بعوشرية الحال من الأحوال. وطلب باللحاج إلى البلدان المعنية المتقدمة النمو النظر في امكانية تعسّين عروضها. وتتضمن مجموعة بلدان منتجات المناطق الحارة قيد النظر، من جملة مسائل أخرى، سؤال تحقّيق المزيد من التقدّم في المفاوضات في هذا القطاع، وأساسة في الاعتبار التدّلّلات التجارية في المفاوضات التجارية المتعددة الأطراف.

## الضمادات المتعددة الأطراف

بينما تهدف اتفاقية "الغات" إلى تحرير التجارة الدولية، فإنها تنص أيضاً على العقد في فرض أو إعادة فرض القيود على الواردات، أو وقف التنازلات في مجال التعريفات الجمركية أو غيرها من الالتزامات التي تقضي بها الاتفاقية، وذلك لمنع الضرر الذي يعيق بالصناعات المحلية. وذكر أن الحكومات سوف تكون أكثر استعداداً لقبول التزامات اضافية نحو تحرير التجارة إذا ما تأكدت من امكان اتخاذ إجراءً ضماناً أكثر فعالية في حالة حدوث صعوبات خطيرة بسبب الواردات. وبالتالي فإن من بين مهام المفاوضات بحث كيفية نظام الضمادات المتعددة الأطراف القائم حالياً ودراسة الطريقة التي يجري بها تطبيق الأحكام العالمية لاتفاقية "الغات" ويمدّد ان يعبر فريق التفاوض المعنى بحثاً لسير العمل في النظام العالمي،

بقدرت الامكان، بدأ في استكشاف امكانيات انشاء نظام جديد او معدل. وتجري حاليا مناقشة بعض المقترنات الراامية الى اقامة نظام محسن. وتوّكّد البلدان النامية على اهمية النص على معاملة تفضيلية واكثر رعاية لها في اية قواعد يتم اقرارها، وقد مرت هذه البلدان عدداً كبيراً من المقترنات العملية.

### النهج القطاعي

بينما تقر معالجة التعرفات الجمركية والتدابير غير الجمركية في مجموعات مستقلة للتفاوض، اتفق على وجوب اجراء تقييم لامكانية التفاوض حول تخفيف منسق او ازالته لبعض العواجز امام التجارة في قطاعات متغيرة. ويبدو ان هذا النهج، بالنسبة للبلدان النامية وكذلك البلدان المتقدمة النمو المنتجة للمواد الخام، طريقة فعالة للتهدى للعواجز الجمركية التي تعوق التجارة في المواد الخام والمنتجات المصنوعة منها. وهو مفید بصفة خاصة في خفض تعميد التعرفات الجمركية، وقد اقترح ان تكون المفاوضات القطاعية هي انساب اطار لمبحث اية مشاكل تتعلق بتتأمين توريد المواد الخام الاساسية. وبلغ عدد من القطاعات للتفاوض بموجب هذا النهج. غير ان معظم البلدان المتقدمة النمو ليست متحمسة لاقرار النهج القطاعي، وذلك الى ان يتم على الاقل اعراز تقدم كاف في المفاوضات العامة او تبت انهما غير مناسبان.

### الاطار المؤسسي

كانت التجارة العالمية، طوال الثلاثين عام الماضية، تسير بمحض قواعد اتفاقية "الفات". وقد افادت هذه القواعد اياها افادة مصالح البلدان المتقدمة الاكثر سواها، وخاصة اثناء السنوات الاولى بعد الحرب. ولم يتم تطبيق بعض القواعد تطبيقاً فعالاً، نظراً لتعارضها مع المصالح الجوية لبعض الدول التجارية الكبرى. وقد وجد بلد واحد متقدم النمو على الاقل ان القواعد ليست صارمة بالدرجة التي تتطلب حسن انتظام التجارة حسب تصوره. ووجدت البلدان النامية بصفة عامة ان القواعد الاساسية غير مناسبة لمتطلباتها ولا تتفق مع امنيتها. وان من شأن اعداد التفاوض الوارد في اعلان طوكيو، اذا ما تحققت، ان توفر بذاتها الى تعدلات بعشرية في قواعد اتفاقية "الفات"، وذلك بالإضافة الى ان اعلان طوكيو ينص بصفة خاصة على النظر في ادخال ما قد يكون مستصوباً من تحسينات على الاطار الدولي لسير التجارة العالمية في ضوء المفاوضات. ولهذا الفرض تم تشكيل فريق للتفاوض، كما تم اقرار برنامج من خمس نقاط لتبنيه مدوااته. والنقطةخمس باختصار هي: (أ) الاطار القانوني للمعاملة التمييزية والاكثر رعاية للبلدان النامية (ب) ميزان المدفوعات والتدابير الوقائية التي تتخذ بهدف التنمية الاقتصادية (ج) اجراءات المشاورات وتسوية المنازعات والمراقبة، (د) امكانية تطبيق مبدأ المقابلة في المفاوضات التجارية المقبلة بين البلدان المتقدمة النمو والبلدان النامية واشتراك البلدان النامية على نحو افضل في اطار جديـد، (ـ) قواعد "الفات" فيما يتعلق بمراقبة المدارات والقيود.

### ثالثاً : ملخص المفاوضات

#### أ - التقدم في سير المفاوضات

اتجهت النية في الأصل في طوكيو إلى انتظام المفاوضات في مدة أقصاها سنتين. ولما تأخر افتتاح المناقشات الجوهيرية حتى أوائل ١٩٧٥، وذلك بسبب الافتقار إلى سلطة التفاوض لدى أحد كبار المشتركين، كان من المستهدف أن تبلغ المفاوضات مرحلتها الشთامية في نهاية ١٩٧٦. وأدت الظروف إلى تأييد الفترة حتى نهاية ١٩٧٧. ويبعدوا أن تنال فرصة مناسبة لافتتاح المفاوضات في نهاية ١٩٧٨. ويجزى التقدم البالى في المفاوضات لا إلى مجرد تعقد الشاكل المطروحة للحل أو إلى اتساع العيادين التي تشملها المفاوضات فحسب، بل إلى عوامل غريبة أيضاً قد يكون من بينها (أ) الركود الاقتصادي العاد الذي بدأ بعد اجتماع طوكيو بفترة قصيرة، (ب) الأضطرابات السياسية والاجراءات الدانلية المشيرة للقلق في بعض البلدان المتقدمة النمو، (ج) الصراعات العادة في السياسة التجارية والناشئة في قطاعات معينة بين بعض البلدان المتقدمة النمو، (د) عدم وجود نظام نقدي دولي مستقر وموثوق به، (هـ) الموقف المتقلب للبلدان الكبرى فيما يتعلق بسياساتها الزراعية.

#### ب - المعاملة الخاصة والأكثر رعاية

انتهت المرحلة التعديلية للمفاوضات حتى صيف ١٩٧٣، كان للشكوى الدلوية الصهد للبلدان النامية وبجهود مجموعة السبعة والسبعين أثرها في تأمين إدراج امني البلدان النامية في صيغة اعلان طوكيو. إذ انه لأول مرة في تاريخ مفاوضات "الغات" ترد اشارات واسعة وظاهرة تفي بمتطلبات التنمية لدى البلدان النامية. ورغم ان الموضوع الرئيسي في مختلف الأحكام هو انه ينبغي ان توُّمن المفاوضات فوائد تجارية اضافية للبلدان النامية، فان الموضوع العطلي الوعيد الاكثر اهمية هو توفير معاملة خاصة وأكثر رعاية ل التجارية للبلدان النامية. وقد برز هذا الموضوع في كل جلسة تقريباً من جلسات المجموعات والمجموعات الفرعية للتفاوض. غير انه لم يتم احراز سوى تقدم طفيف في هذه الجهة اثناء المفاوضات التي استمرت ثلاثة سنوات.

#### ج - المفاوضات التجارية المتعددة الاطراف والبلدان النامية

في هذه المفاوضات التجارية المتعددة الاطراف، حددت البلدان النامية مطالبها بصفة عامة في الإطار العالمي للنظام المؤسسي القائم، وذلك على العكس من نشاطاتها ومقرراتها في المجالات العالمية الأخرى. غير انه تجدر الاشارة الى ان الملف في المفاوضات التجارية المتعددة الاطراف ليس مجرد تأمين بعض الظروف الانسب لوصول منتجات صifieة الى اسواق البلدان المتقدمة النمو التي قد تتبّع عن تخفيض التعرفات الامريكية

والحوافز غير الضرورية. ذلك ان الاشارة الحقيقة للمفاوضات التجارية المتعددة الاطراف بالنسبة للبلدان النامية تكمن في الفرصة التي توفرها لاعادة تشكيل الاطار المؤسسي لسير التجارة العالمية بشكل يتواءل واسعياً، وكذلك لتنظيم العلاقات التجارية الدولية في المستقبل.

وما يذكر في هذا الشأن ان عدداً كبيراً من المستركين الحاليين وربما عدد متزايد من المستركين الجدد ليسوا اعضاء في اتفاقية "الفات". وفي العقيقة، سيعمل كثير من البلدان المشتركة في المفاوضات التي ليست اعضاء في اتفاقية "الفات"، منذ البداية، انها لا ترغب في التقيد بالقواعد العالمية. وقد يؤدي اشتراك بلدان جديدة الى تعزيز هذا الموقف وذلك بارسائه الاساس لنهج جديد تماماً ظالماً ان المفاوضات ترمي الى وضع قواعد جديدة للتجارة الدولية. ويمكننا القول ان هذه القواعد سوف تؤثر حتى بذرية او اخرى، على حق البلدان في التحكم في صادرات المواد الخام الاساسية وسيادة البلدان فيما يتعلق بالتصريف في مواردها الطبيعية.

---